

J. Ferrater Mora
1518 Willowbrook Lane
Villanova, Pa. 19085

8 de febrer, 1983

Sr. Salvador Giner
Londres

Estimat Salvador:

Si, Priscilla em va comunicar, en arribar de Barcelona, l'ençàrrec de Cartea. Espero que em telefoni. Em tempta molt anar a Caracas; em tempta moltíssim menys parlar del Kafka. Però, em tempti o no, les dates no rutllen. Els mesos d'abril i maig els hem de passar a Palma de Mallorca, on m'he compromès a donar (ai las!) dos seminaris filosòfics ~~que difonx pas~~ el pot donar a d'acord. El ~~gong~~ tindrà una ronda no sé on; en fi, esperem que tot es pugui arranjar per veure Caracas i el nostre amic Cartea.

Les conferències de la Generalitat van tenir, crec, molt d'àxit, almenys de públic (mes de mil persones per conferència; talment un país del tercer món!). T'envío, adjunt, el meu breu i sobri parlament. La presentació de la col·lecció crec que va anar molt bé. No la tinc escrita, però te'n puc fer cinc cèntims (altrament, EL PAÍS i AVUI, entre altres, en van fer un resum). El Josep Maria Castellet tosia com un desesperat, víctima d'una grip, que també em va agafar a mi els dos darrers dies de l'estada a Barcelona. He vist ja els dos primers llibres de la col·lecció: fan molt de goig. Espero que, si li vas veure, et va semblar adequada la meva introducció al senyor de Tocqueville.

Per favor, no vinguis cap a Filadelfia el mes de maig, perquè (cf. supra) no serem aquí. Vina, si pots, un altre moment que poguem xerrar i fotren's de tothom.

Em plau moltíssim saber que t'agrada la meva Clàudia. Jo, francament, i sigui dit amb tota modestia, em sembla que és més llegidora que la major part de la literatura que surt a la Península. Un text català sortirà, espero, aquest any. He traduït tres capítols a l'anglès per si es pot publicar en aquest koiné: es difícil, per raons econòmiques, i altres, però ho intentaré. Un agent literari a Nova York sembla tenir-hi força interès.

Envia'm tots els retalls que vulguis, inclosos els que parlen del Gabriel Ferrater i Mora.

Records dels dos per tots vosaltres. Quan vinguem per aquí, el noi trobarà ampliada la meva col·lecció d'estris electròniques. Cal fortificar l'economia.

Una forta abracada de

Herrera

1704